



22122301



International Baccalaureate®
Baccalauréat International
Bachillerato Internacional

HEBREW B – STANDARD LEVEL – PAPER 1
HÉBREU B – NIVEAU MOYEN – ÉPREUVE 1
HEBREO B – NIVEL MEDIO – PRUEBA 1

Monday 14 May 2012 (afternoon)
Lundi 14 mai 2012 (après-midi)
Lunes 14 de mayo de 2012 (tarde)

1 h 30 m

TEXT BOOKLET – INSTRUCTIONS TO CANDIDATES

- Do not open this booklet until instructed to do so.
- This booklet contains all of the texts required for Paper 1.
- Answer the questions in the Question and Answer Booklet provided.

LIVRET DE TEXTES – INSTRUCTIONS DESTINÉES AUX CANDIDATS

- N'ouvrez pas ce livret avant d'y être autorisé(e).
- Ce livret contient tous les textes nécessaires à l'Épreuve 1.
- Répondez à toutes les questions dans le livret de questions et réponses fourni.

CUADERNO DE TEXTOS – INSTRUCCIONES PARA LOS ALUMNOS

- No abra este cuaderno hasta que se lo autoricen.
- Este cuaderno contiene todos los textos para la Prueba 1.
- Conteste todas las preguntas en el cuaderno de preguntas y respuestas.

ים המלח - תחתית כדור הארץ



הר אעורסט הוא המקום הגבוה ביותר בעולם, ואילו ים-המלח הוא המקום הנמוך ביותר בעולם. אם להר אעורסט קוראים "גג העולם" – אז לים-המלח מותר לקרוא "תחתית כדור הארץ". ואכן, מי שנושא לים-המלח מרגיש את הירידה הגדולה לאורך כל הדרך. יורדים ויורדים עד שmaguiim לים הכהול והשקט, שמיימי נראים כקופאים.

5

אורך הים כ- 70 ק"מ, רוחבו הגדול ביותר 17.5 ק"מ ועומקו כ- 400 מטרים. פנוי הים נמנוכים ב- 396 מטרים מפני הים התיכון – והם מוסיפים לרדת.

10

לכל ים, שנרות נשפכים לתוכו, יש מוצא אל האוקיינוס. אבל מוצא זה איננו אפשרי בים-המלח. המים הזורמים אליו מהירדן ומנהלים אחרים נשארים בתוכו. מודיע אם כך, מפני הים לא עולים? הסיבה פשוטה: האקלים היבש והחם בבקעת ים-המלח גורם להתייבשות מהירה של המים. וכך נוצר שיווי משקל בין המים הנכנסים לים לבין אלה המתיבשים – ופני הים אינם משתנים.

15

התוצאות הגדולה והמעניינות המלוחים הזורמים לתוכו מגבירים את המלחות של מי הים. יש בהם כ- 32% מלחים, לעומת 5% מלחים של מי ים רגילים. כתוצאה מכ"ם ים-המלח כבדים יותר ממי ים רגילים, כך שאדם יכול לשכב על המים בלי לשקו בהם.

15

בגלל המלחות הגדולה של ים-המלח, לא יכולים להתקיים בו חיים – לא דגים ולא צמחים. הדגים הנשכפים אליו במי הירדן מתים במים המלוחים. עובדה זו קבעה את שמו השני של הים – "ים-המוות".

20

בימינו "ים-המוות" מלא חיים. ישראל הקימה על גDOT ים-המלח מפעלי תעשייה גדולים לניצול אוצרות הטבע שבין. כמו כן הוקמו שם בתים מלאו למתרחצים רבים הבאים לחפש רפואיים רפואה במי הים המלוחים.

MRIIM ROZON, שער למתחל (1990)

הנחיות לישראלי היוצא לחופשת סקי



מזג האוויר הישראלי וסקי לא הולכים תמיד ביחד. בכל זאת, יותר ויותרישראלים רוצים לצאת לחופשות סקי בחו"ל-ארץ וליהנות, אך גם לחזור הביתה בשלום. אז איך עושים את זה? הינה כמה חוקים שיעזרו לשמר על בטיחות בחופשת סקי לישראלים שאין להם ניסיון:

5

- מגליי הסקי: מגליי סקי לא מתאימים לגולש יקרים לגורם פציעות בברכיים וברגליים. צריך להתאים אותם למשתמשים לפי הגיל, הגובה והמשקל שלהם.

10

- קסדות (כובעי) בטיחות: הרבה גולשי סקי ישראלים שוכחים, שעל המדרונות, במקומות שיורדים מהר, אפשר להגיע למהירות גבוהה יותר מ-50 קילומטר לשעה, ותאונות קוראות. קסדה על הראש יכולה להציל חיים, בדיקן כמו שהיא עשוה ברכיבה על אופניים.

10

- מגן-גוף: אם נשאים הרבה זמן במקום עם קרח ומחפשים לעשות קפיצות מסוכנות וטריקים שונים, אולי כדאי לבוש גם חליפת-מגן קלה, כמו זו של שלובשים אלה שרוכבים על סוסים.

15

- עירנות לסביבה: חשוב מאוד להיות ער (לשימם לב) לסביבה. גולשים עם יותר ניסיון מוצאים יותר זמן להסתכל על הסביבה. הרבה התנשויות קוראות לשאנשים גולשים ולא שמים לב. הן עלולות להיות מסוכנות. בדרך יקרים להיות גם סלעים (אבניים גדולות).

15

- מזג אוויר: לישראלים הרגילים, صحים בתנאי מזג אוויר נוחים ודי קבועים רוב השנה, הנקודה הזאת חשובה במיוחד. זיכרו: במקרים מסוימים מזג אוויר יכול להשנות בצורה דרסטית ובתוך דקות מעטות, לכן חשוב להתלבש בהתאם. מספר בגדים זה על זה יותר טובים מבגד אחד. כפפות טובות הן חובה. גרבאים דקים הן בדרך כלל יוצרים מתחמות מוגבבים עבות.كريיכים לחbos כובע, אם לא קסדה. ולסיות: כדאי לעשות הפסקה ולשתות קפה חם כדי להריגע את הגוף.

20

- מסלולים (הדריכים שעלייהן עושים סקי): למרות כל האזהרות, הרבה גולשים הישראלים הולכים לגולש במסלולים רחוקים, ולא מרכזים, בלי עזרה של מדריך מקומי. לא כדאי לעשות זאת! החיים יכולים להיות בסכנה.

25

עג'מי - הסרט

עג'מי הוא סרט קולנוע ישראלי משנת 2009. העלילה שלו מתרחשת בשכונה ביפו שנקרת עג'מי. כל שחקני הסרט, חלק מהם תושבי שכונת עג'מי האמיתית, ביניהם הבמאי-שחקן סכנדר קובטי, הם חסרי ניסיון קודם במשחק. עלילת הסרט מבוססת על אירועים שהתרחשו במציאות.

5

הסרט זכה בחמישה פרסי קולנוע ישראלים, ביניהם בפרס הסרט הטוב ביותר, והוא היה מועמד לפרס האוסקר לשפט הזר הטוב ביותר, אבל לא זכה. הבמאי קובטי וכותב התסריט שני הכוירו זה את זה בפסטיבל הבינלאומי לסרטים סטודנטים, שבו הם עשו פרוייקט קצר משותף על שכונת עג'מי. אחרי הפרויקט הזה הם עבדו יחד יותר משבע שנים על כתיבת התסריט ובימוי הסרט, כולל 10 סדראות משחק והכנה לצוות השחקנים הלא-מקצועים.

15

הסרט בנוי מחמישה סיפוררים באותו זמן, שמקומם ההתרחשויות המרכזי שליהם הוא שכונת עג'מי ביפו. הגיבורים, רובם צעירים מוסלמים ונוצרים בני השכונה, מוצאים את עצמם במעגל של פשעים רציניים, סחר בסמים ונקמת דם*. הסרט יש אווירה קשה מאוד, אבל יש הסרט גם אווירה של עזרה אנושית וא Empathetic לא-רגילות.

20

ב סרט בא / – X – / של סייפורו של עומר, צעריר יפואי מוסלמי, שמשפחתו עומדת מול איום ב [– 26 –] מצד משפחת פשע בדוית בגלל נקמת דם. בתוך הסיפור הזה יש סייפורים על אנשים אחרים שקשורים למשפחה של עומר: [– 27 –] פלסטיני, קצין משטרת יהודי הנלחם ב [– 28 –] ביפו, וצעיר הרוצה לעזוב את השכונה ולעבור לשכונה יהודית כדי להיות עם החברה היהודיה שלו.

סיפור הדמויות קשורים זה לזה, והם באים קדימה ואחורה בזמן. בغالל זה לומדים דברים חדשים ומפתיעים על תМОנות שכך נראו קודם קודם, אבל עכשו הן באות באור חדש.

<http://he.wikipedia.org> (2012)

* נקמת דם: רצח בغالל קבוע, כשבן משפחה (או בני משפחה) אחות רוצחים בן (או בני) משפחה אחרת, והמשפחה האחורה רוצחת מישחו מהמשפחה שרצתה קודם.

פִּיסְבּוֹק

פיסבוק היא הרשות החברתית הפופולרית ביותר בעולם. פיסבוק הוקמה על ידי מאrk צוקרברג, סטודנט יהודי מארצות הברית. ובתחילת דרכה השתמשו בה רק סטודנטים מארצות הברית. לאות העשרה הרגשה של הסטודנטים מכל העולם ובשנת 2006 נפתחה לקהל הרחב. כולם כבר ידעו על הרשות מחבריהם הסטודנטים ורצו לקחת חלק בהיות החדש.

באמצע שנות 2000 החברה דיווחה על מעלה מרובה מיליארד (250,000,000) משתמשים, שהיו רשומים בפייסבוק. גם בישראל הרשות מדורגת בין ארבעת האתרים שבמבקרים בהם הכי הרבה. זה הפך לאחת מהדרכיהם הפופולריות ביותר לשומר על קשרים עם חברים מהצבא למשל.

כפי שתתאפשרו, בפייסבוק תוכלו בין היתר לתקשר עם חברים מההוויה וה עבר, להוריד ולהעלות תמונות, להגיב ולשוחח על כל מה שתרצו, להזמין חברים לאירועים, לפתח "דפים" לכל מטרה שאתנס רוצחים, וכמוון לשחק משחקים. אחד המשחקים הći פופולריים בפייסבוק בזמן האחרון, נכון לעכשיו, הוא משחק פוקר רב משתתפים. בישראל, כידוע, הימורים אסורים לפי החוק ולכן ישראליים רבים נהנים כל כך להשתחף משחקים כאלה בראשת. וכמוון תוכלו גם להכיר המעון חברים חדשים מכל העולם.

הרביה ישראליים צעירים אומרים שהם משתמשים באתר כדי לשפר ולתרגל את השימוש בשפה האנגלית. יצירת חברים חדשים מכל העולם גם כן עוזרת לזה.

אך הדברים לא תמיד כל-כך פשוטים. חצי מהעסקים (המעבידים) מודים, שהם משתמשים בפייסבוק כדי לבחור את האנשים שפונים אליהם וمبקשים עבודה. החצי השני עושים זאת בלי להזדמנות. הפרטיות שלנו מטה, כי ויתרנו עליה. זה תמים לחשוב שאפשר לעלות ולספר סיפורים באתרים שונים באינטרנט בלי שאלה יגיעו לידייעת כל מי שרצה למצוא אותם.

הדמות שאנו יוצרים לעצמנו באינטרנט היא לא תמיד הדמות האמיתית שלנו. כאשר שום אחד (מאמיןינו) על מה שנאמר בראש, עלולות שאלות רבות בקשר לחובה להגיד את האמת על דפי האתר. האם מותר לנו לשקר בדף הפייסבוק שלנו? ומה קורה עם השקר הזה כאשר הוא גורם למעביד לפטר (להפסיק לעבוד)?

המסקנה המובנת מآلיה היא, שאנו צריכים להיזהר ולהשוו היבט לפני שאנו מעלים כל מידע לרשומות החברתיות. אנחנו חייבים לחשב על זה שכל מה שאמרנו, כתבנו, פירסמו, או הגבנו עליו באינטראנט יגיע לידיים הלא נכונות.

אם כך, נשאלת השאלה: האם כדאי בכלל להיות חלק מאתר הפיסיוק?